

¿Naq nya'owi rub'eeyal jar okik chi re tzijob'al pan Estados Unidos?

- Rejtaliil VI rixin Rub'eeyal Tzii rixin rukowilal chi'aaj rixin 1964;
- Rub'eeyal Tzii chi kii Estadounidenses ma ee tz'aqat ta (ADA, 1990);
- Taas 1557 rixin Rub'eeyal Tzii rixin niman ya'oj aq'omaxik (ACA, 2010); taas 92.101 rixin rejtaliil 45 rixin Rukowil Chi'aaj rixin Regulaciones Federales (CFR).

¿Naq k'a nuuya' ruchojq'aaq' jar okik chi re tzijob'al pan Estados Unidos?

- Ntzijox rii **k'iy rixin 830** tzijob'al pan Estados Unidos.
- Ja pan Estados Unidos, **k'iy rixin 67 millones** chi winaqii' nkitzijoq' chi jaay jun tzijob'al rujaloon rii' chi wach jar Inglés
- **K'iy rixin 26 millones** chi winaqii' nkib'iij chi ma qas ta nekowini nkitzijoq' jar inglés.
- K'ooli **k'iy rixin 1 millon** chi winaqii' ee tokon pan Estados Unidos k'in **k'iy rixin 9 millones** nkib'iij chi ma qas ta nqaaj tzii pa kixikin.

¿Ee chi naq taq ee k'o chi ruuxee' ja rub'eeyal tzii rixin okik chi re tzijob'al k'in utzilaj q'ijlooneem pan Estados Unidos?

ja wi nkeek'am puwaq federal owi ee k'o chi ruuxee' ja Rub'eeyal Tzii kixin Estadounidenses ma ee Tz'aqat ta (Americans with Disabilities Act, ADA, ruutz'ijb' pan inglés), rawajaxiik nkeeya' okik chi re tzijob'al sijpatali k'in jun utzilaj q'ijlooneem chi ke ja winaqii' ee tokon, ma qas ta ne'ak'aaxa, k'in ma qas ta nekowini netzijon pan inglés (Limited English Proficient, LEP, ruutz'ijb' pan inglés).

¿Naq k'a ja tzijob'al qas ntzijox pan Estados Unidos?

Español, árabe, chino, bengalí, vietnamita, coreano, hmong, ucraniano, darí, farsi, pastún ta polaco.

Rukowil chi'aaj rixin Rub'eeyal Tzii

Ja winaqii' ee tokonaa' owi ma qas ta ne'ak'aaxa' k'in julee' chik ma qas ta nkak'aaxaaj owi ma k'o ta wi inglés kojqat k'o rukowil keechii' chi netzijon awuk'iin pa jun tzijob'al ja nqaaj pa keewi'. Jaa wa' rukowil chi'aaj k'o ruxe'aal chi paam ja rejtaliil VI rixin Rub'eeyal Tzii rixin rukowilal chi'aaj rixin 1964, ja taas 1557 rixiin ja Rub'eeyal Tzii rixin To'ooj chi re yaawaa' k'in niman ya'oj aq'omaxik (Affordable Care Act, ACA, ruutz'ijb' pan inglés), ja Rub'eeyal Tzii kixin Estadounidenses ma ee tz'aqat ta k'in julee' rub'eeyal tzii chik k'in federales nkooji.

Rijqaloomaal rub'eeyal tzii

Nraajo' rub'eeyal tzii chi ronojelaal mokajiiil ja nuuk'am puwaq federal xa naq ta chi samaajiiil nuukoj wi' chi nuuya' jun okik chi re tzijob'al nak'axataji k'in jun utzilaj q'ijlooneem chi re nimaaneem rixin paxin ruuwach k'in q'aaxan tzii chi ke ja winaqii' ee tokonaa', ma qas ta ne'ak'aaxa owi ma qas ta netzijon pan inglés (LEP, ruutz'ijb' pan inglés) pa jun tzijob'al ja nqaaj pa keewi' pa sijpatali. Atat k'o chi aaqul rixin rub'eeyal tzii chi naaya' jaa ri' okik rumaal chi ja rejtaliil VI rixin Rub'eeyal Tzii rixin rukowilal chi'aaj rixin 1964, ja taas 1557 rixiin ja Rub'eeyal Tzii rixin To'ooj chi re yaawaa' k'in niman ya'oj aq'omaxik, ja Rub'eeyal Tzii kixin Estadounidenses ma ee tz'aqat ta k'in julee' rub'eeyal tzii saqamaq'iil k'in federales nkooji.

Naq nb'ajn chi re rusamajixiik jaa wa' Rijqaloomaal rub'eeyal tzii

Ja mokajiiil nkeek'am puwaq federal k'o chi keequl rub'eeyal tzii chi nk'eje' wi' jun utzilaj q'aaxal tzii ja toq ee k'ooli winaqii' ee tokonaa', ma qas ne'ak'aaxi owi ma qas nekowini netzijon pan inglés (LEP, ruutz'ijb' pan inglés) nkik'utuuj nimaaneem, utz k'a nekowini netzijoni pa jun tzijob'al ja nqaaj pa keewi' pa sijpatali. K'o chi keequl ja rub'eeyal tzii rumaal chi ja rub'eeyal tzii rixin okik pa tzijob'al nuuk'am opoon q'aaxan tzii chi rii' xa naq ta chi rub'ixiik k'in q'ijlooneem tz'ijb'aan pa tzijob'al ja nqaaj pa keewi' jaa wa' winaqii', nuuk'am opoon rii' ruk'iin, julee' chik, taqon wuuj kuk'iin taxixeelaa', rub'ixiik k'in na'ojiil pa k'amaya' taqotzii. Jaa wa' q'aaxan tzii ri' rajawaxiik nb'anataji pa niman rii'iil.

Ja nimaaneem rajawaxiik nchojmixi, nchololoxi k'in nyaataji rachib'iil to'oneem rixin jun q'aaxal tzii, wi rixin chi ri' owi k'a najt nb'ajn pa taluwach, sik'ib'al owi jun samajib'al rixin nimana'ojiil.

Ja chi naawil k'iyilaj rutzijoxiik rixiin ja rukowil chi'aaj k'in rajawaxiik rixin rub'eeyal Tzii rixin okik chi re tzijob'al, taq'aatuuj:

